REGOLAMENTO (CEE) N. 2765/76 DELLA COMMISSIONE

del 15 novembre 1976

relativo alla vendita a prezzi fissati forfettariamente in anticipo di talune carni bovine disossate detenute dagli organismi d'intervento

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità economica europea,

visto il regolamento (CEE) n. 805/68 del Consiglio, del 27 giugno 1968, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore delle carni bovine (1), modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 568/76 (2), in particolare l'articolo 7, paragrafo 3,

considerando che il regolamento (CEE) n. 79/75 della Commissione, del 14 gennaio 1975 (3), modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 454/76 (4), ha indetto una gara mensile per la vendita di carni bovine disossate detenute dagli organismi d'intervento ; che i quantitativi di carne messi in gara non sono stati aggiudicati per intero ;

considerando che è opportuno porre in vendita i quantitativi residui di carni disossate secondo il regolamento (CEE) n. 1315/74 della Commissione, del 28 maggio 1974, relativo al disossamento delle carni bovine prese in carico dagli organismi d'intervento (5), e secondo il regolamento (CEE) n. 2630/75 della Commissione, del 16 ottobre 1975, relativo al disossamento delle carni bovine prese in carico dagli organismi d'intervento (6), abrogando il regolamento (CEE) n. 1315/74 ;

considerando che è pertanto opportuno mettere in vendita, a prezzi fissati forfettariamente in anticipo, talune carni bovine disossate conformemente agli articoli da 2 a 5 del regolamento (CEE) n. 216/69 della Commissione, del 4 febbraio 1969, relativo alle modalità di applicazione per lo smaltimento delle carni bovine congelate acquistate dagli organismi d'intervento (7), introducendo tuttavia alcune disposizioni derogatorie che si rendono necessarie soprattutto in materia di pagamento delle merci ; che occorre peraltro abrogare il regolamento (CEE) n. 1897/76 della Commissione, del 29 luglio 1976, relativo alla vendita a prezzi fissati forfettariamente in anticipo di talune carni bovine disossate detenute dagli organismi di intervento (8), modificato dal regolamento (CEE) n. 2270/76 (9) ;

considerando che durante le operazioni di ritiro dall'ammasso possono verificarsi casi di forza maggiore ; che è pertanto opportuno dare agli organismi d'intervento la possibilità di prendere in tal caso le misure necessarie ;

considerando che le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per le carni bovine,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO :

Articolo 1

1. A datare dal 17 novembre 1976 e nei limiti delle quantità disponibili, gli organismi di intervento tedesco, francese ed irlandese vendono talune carni disossate secondo il regolamento (CEE) n. 1315/74.

Durante il periodo dal 17 novembre al 3 dicembre 1976 l'organismo di intervento danese vende fino a 4 000 tonnellate e l'organismo di intervento irlandese vende fino a 4 000 tonnellate di carni disossate secondo il regolamento (CEE) n. 2630/75.

2. Le qualità ed i prezzi di queste carni sono indicati nell'allegato I.

3. Le vendite hanno luogo secondo gli articoli da 2 a 5 del regolamento (CEE) n. 216/69 e le disposizioni del presente regolamento.

4. Gli interessati possono informarsi sui quantitativi e luoghi di magazzinaggio, rivolgendosi agli indirizzi indicati nell'allegato II.

Articolo 2

In deroga all'articolo 5, paragrafo 1, del regolamento (CEE) n. 216/69, il prezzo viene pagato via via che le merci escono dal deposito, proporzionalmente ai quantitativi ritirati ed al più tardi il giorno precedente ogni ritiro.

Articolo 3

In deroga all'articolo 4, paragrafo 5, del regolamento (CEE) n. 216/69, se i quantitativi disponibili presso un organismo d'intervento sono inferiori a quelli per i quali siano state presentate domande d'acquisto il giorno d'entrata in vigore del presente regolamento, dette domande si considerano presentate simultaneamente.

(1) GU n. L 148 del 28. 6. 1968, pag. 24.
(2) GU n. L 67 del 15. 3. 1976, pag. 28.
(3) GU n. L 10 del 15. 1. 1975, pag. 9.
(4) GU n. L 53 del 28. 2. 1976, pag. 77.
(5) GU n. L 144 del 29. 5. 1974, pag. 11.
(6) GU n. L 268 del 17. 10. 1975, pag. 16.
(7) GU n. L 28 del 5. 2. 1969, pag. 10.
(8) GU n. L 207 del 31. 7. 1976, pag. 8.
(9) GU n. L 255 del 18. 9. 1976, pag. 14.

Articolo 4

Se, per causa di forza maggiore, l'acquirente non può rispettare i termini di presa in consegna, l'organismo d'intervento stabilisce le misure che ritiene necessarie in considerazione della circostanza addotta.

Articolo 5

Il regolamento (CEE) n. 1897/76 è abrogato.

Articolo 6

Il presente regolamento entra in vigore il 17 novembre 1976.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 15 novembre 1976.

Per la Commissione

P. J. LARDINOIS

Membro della Commissione

ANNEXE I — ANHANG I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — ANNEX I — BILAG I

Prix de vente exprimés en unités de compte par tonne — Verkaufspreise, ausgedrückt in RE/Tonne — Prezzi di vendita espressi in unità di conto per tonnellata — Verkoopprijzen, uitgedrukt in rekeneenheden per ton — Selling prices, expressed in units of account per metric ton — Salgspriser udtrykt i RE/ton

1. DANMARK (b)	*Ungtyre*	*Tyre prima*	*Stude*	*Kvier*	*Køer*	*Køer med kalvetænder*
	1. kvalitet	*kvalitet*	*1. kvalitet*	*1. kvalitet*	*1. kvalitet*	*1. kvalitet*
Mørbrad	4 765		4 452		4 400	
Fileter	2 700		2 550		2 350	
Kød af bagfjerdinger (med undtagelse af fileter og mørbrad)	2 200		2 200		2 018	
Udbenede forfjerdinger	1 952		1 850		1 803	
Slag og bryst	1 613		1 613		1 534	
2. DEUTSCHLAND (a)	*Jungbullen*				*Ochsen*	
Roastbeefs	3 350				—	
Kugeln	2 250				2 250	
Unterschalen	2 200				2 200	
Hüftstücke	2 080				2 080	
Oberschalen	2 355				2 355	
Verarbeitungsfleisch	—				1 200	
3. FRANCE (a)	*Vaches et bœufs*					
Caisse « M »	2 270					
Romstecks	2 020					
4. IRELAND (b)	*Cows*				*Steers 1, 2 and Heifers 2*	
Fillets	4 000				5 727	
Striploins	2 400				2 837	
Insides	—				2 557	
Outsides	—				2 392	
Knuckles	—				2 281	
Rumps	—				2 419	
Hindquarters (excluding fillets and striploins)	1 600				—	
Cube rolls	2 425				2 862	
Forequarters (excluding cube rolls)	1 690				1 814	
Plates and flanks	1 304				1 341	
Brisket	1 217				1 329	
Shins and shanks	1 563				1 843	
5. IRELAND (a)	*Cows*					
Striploins	2 000					

(a) Boned before 18 October 1975.
(a) Désossée avant le 18 octobre 1975.
(a) Entbeint vor dem 18. Oktober 1975.
(a) Udbenet før den 18. oktober 1975.
(a) Disossate prima del 18 ottobre 1975.
(a) Uitgebeend voor 18 oktober 1975.
(b) Boned after 17 October 1975.
(b) Désossée après le 17 octobre 1975.
(b) Entbeint nach dem 17. Oktober 1975.
(b) Udbenet efter den 17. oktober 1975.
(b) Disossate dopo il 17 ottobre 1975.
(b) Uitgebeend na 17 oktober 1975.

ANNEXE II — ANHANG II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANNEX II — BILAG II

Adresses des organismes d'intervention — Anschriften der Interventionsstellen — Indirizzi degli organismi d'intervento — Adressen van de interventiebureaus — Addresses of the intervention agencies — Interventionsorganernes adresser

DANMARK :

Direktoratet for Markedsordningerne
Torvegade 2
DK-1400 København K
Tel. (01) Sundby 9810, Telex 15 137 DK

DEUTSCHLAND :

Bundesanstalt für landwirtschaftliche Marktordnung (BALM)
Geschäftsbereich 3 (Fleisch und Fleischerzeugnisse)
Postfach 180107 — Adickesallee 40
D 6000 Frankfurt am Main 18
Tel. (0611) 55 04 61/55 05 41, Telex : 0411727/0411156

FRANCE :

ONIBEV, tour Montparnasse,
33, avenue du Maine,
75755 Paris Cedex 15,
Téléphone : 538 84 00

IRELAND :

Department of Agriculture and Fisheries, Agriculture House,
Kildare Street,
Dublin 2.
Tel. (01) 78 90 11, ext. 23 56, Telex 4280 and 5118.